

SUPPLEMENT

TO

The Ceylon Government Gazette,

PART III.

FRIDAY, AUGUST 19, 1898.

NOTICE UNDER ORDINANCE No. 1 OF 1897.

[An Ordinance relating to Claims to Forest, Chena, Waste, and Unoccupied Lands.]

TAKE notice, that unless within three months from the 12th day of August, 1898, being the date of this notice, the persons, if any, who claim any interest in the lands commonly called or known as Handunehadeniya, Dorlugodayaya, Horahadeniya, Ambagahadeniyahena, Koratuvellehadeniya, Maha-arambehena, Medahena, Udumullehena, Aturussahena, Handunehena, Migahawattahena, Magadiganehena, Dorlugodahena, Ukindewilahena, Ihlatiruwanehena, Pahalatiruwanehena, Pallekandehena, Puwakketiyawalahena, Dola-arambehena, Buwelligalahena, Gallenehena, Ambagahahena, Bewleheva, Modarawilahena, Putuwewilahena, Horahena, Hewanahena, and others (exclusive of Gimmadutennawatta belonging to Panapitiyage Don Tiyadoris and others, Panapitiyagedarawatta belonging to Don Tiyadoris and others, Ranchagodagewatta belonging to Don Tiyadoris and others, Udumulledeniya belonging to Don Tiyadoris and others, Medahenyadeniya belonging to Don Tiyadoris and others, Uduwagureyaya belonging to Don Tiyadoris and others, and Kalugalapittaniya belonging to Don Tiyadoris and others, containing in extent 25 acres and 8 perches, and marked A in the annexed sketch), situate in the village of Rambukkana in the Morawak korale of the Matara District, in the Southern Province, containing in extent 554 acres 3 roods and 23 perches, as described in the annexed plan, and bounded as follows: on the north by Modarawiladeniya belonging to Senanayaka Don Tiyadoris and others, the ridge of Modarawilakanda; on the east by Nawalahena belonging to Cown, Welgangadahena belonging to Crown, Rukattanagahabewlehena belonging to Crown, Pambehena belonging to Crown, Addarakanda belonging to Crown, the Andadola (stream); on the south by the ridge of Addarakanda; on the west by the Atuweladola (stream), Modarawilakumbura belonging to Don Tiyadoris Senanayaka and others—appear before me at my office at Matara and make claim to the said lands or to some interest therein:

I, John Penry Lewis, Special Officer appointed under Ordinance No. 1 of 1897, in pursuance of the powers in me vested by Ordinance No. 1 of 1897, will on the 12th day of November, 1898, being the date on which this notice expires, declare by writing under my hand that the said lands are the property of the Crown.

J. P. LEWIS, Special Officer.

දකුණු පළාතට අයිති මාතර දිස්ත්‍රික්කේ මොරවත්තකොරලේ රඹුක්කන සන ගමේ නිබෙන මේ සමග අමුනාපු සිතියමේ පෙනෙන (පණපිටියගේ දොන් නියපෙරිස්ට සහ නවත් අසට අයිති හිමිමඩුකැන්ගේ වත්තද, එම අසවළුන්ට අයිති පණපිටියගේගෙදරවත්තද, එම අසවළුන්ට අයිති රමාගොඩගේ වත්තද, එම අසවළුන්ට අයිති උඩුමුල්ලේ දෙතියද, එම අසවළුන්ට අයිති මැදගේන්සාදෙතියද, එම අසවළුන්ට අයිති උඩුමුල්ලේ දෙතියද, එම අසවළුන්ට අයිති කඵලපිටියද සහ අක්කර 554කුත්, රූවීස් 3කුත්, පර්චස් 23ක් කිම්වාසිය ඇති (මේ සමග අමුනාපු සිතියමේ A අකුරගේ පෙන්වන අක්කර 25කුත්, පර්චස් 8ක් පමණ කිම්වාසිය ඇති ඒකාබද්ධ ඉඩම් අත්හැර) හඳුනාගෙන දෙතියද, දොරවගොඩගොඩ, හොරගේගේ දෙතියද, අඹගහදෙතියද ගේතද, කොරවුලේලේගේගේ දෙතියද, මහඅරඹේ ගේතද, මැදගේතද, උඩුමුල්ලේ ගේතද, අතුරුඅස්සේගේතද, හඳුනාගෙන, මහනවත්තේ ගේතද, මහදිගගේගේතද, දොරවගොඩගේතද, උක්ඉන්දේ විලේ ගේතද, ඉහලතිරුවාගේ ගේතද, පහලතිරුවාගේ ගේතද, පල්ලේකන්දේ ගේතද, පුවත්කැටියේවලගේතද, දොල අරඹේ ගේතද, බුවුල්ලගල ගේතද, ගල්ලොගේ ගේතද, අඹගහගේතද, බැටුලේගේතද, මෝදරවිලේ ගේතද, පුවුලේ විලේ ගේතද, හොරගේතද, හෙවනේ ගේත සහ නවත් ගේන්වලට මායිම්—උතුරෙන් සේනානායක දොන් නියපෙරිස්ට සහ නවත් අසට අයිති මොදරවිලේ දෙතියද, මොදරවිලකන්දේ මුදුන්පිටි; නැගෙනහිරෙන් රජසන්නක නාවලේගේතද, රජසන්නක විල්ගන්ගොඩේ ගේතද, රජසන්නක රැක්අත්තනගහබැවුලේ ගේතද, රජසන්නක පඹේගේතද, රජසන්නක අද්දරකන්දද, ආදාලද; දකුණෙන් අද්දරකන්දේ මුදුන්පිටි; බස්නාහිරෙන් අතුරුදොලද, දොන් නියපෙරිස් සේනානායකට සහ නවත් අසට අයිති මොදරවිලකුමුරද සන මෙය් සතරමායිම් නැගෙනහිරෙන් ඉහතක් ඉඩමට අයිතිවාසිකම් කියා සිටින හිමි තැනැත්තෙක් ඇතුළුවා නම් මෙවන් පටන් හෙවත් වම් 1898වේ අගෝස්තු මස 12 වෙනි දින පටන් තුන්මාසයක් ඇතුළත මාතර මගේ කන්තෝරුවේදී මා ඉදිරිපිටට ඇවිත් ඉහතක් ඉඩමට අයිතිවාසිකම් පෙන්වා සිටිනට නොසලකා නොවී වම් 1897වේ නොවැම්බර් 1වනේ ආඥාපණවෙන් ප්‍රකාරයට පත්කරපු මුද්‍රාදැනී ඩානාන්තරය දරණ පෝන් පැන්ට් එවිස් සහ මට වම් 1897වේ නොවැම්බර් 1වනේ ආඥාපණවෙන් ලැබී තිබෙන බලයේ ප්‍රකාරයට මම විසින් මේ දැන්වීමපත්‍රයේ කාරය ඉකුත්වෙන දිනදී හෙවත් වම් 1898වේ නොවැම්බර් මස 12 වෙනි දිනදී ඉහතක් ඉඩම් ආණ්ඩුව සන්නක ඉඩම් හැටියට මගේ අත්සනින් ප්‍රකාශකරණ බව මෙයින් දන්වමි.

ජේ. පී. එච්ස්, ඩානාන්තරය ලත් මුද්‍රාදැනීයා වමහ.

இத்தால் யாவரு மறியவேண்டியது இந்த அறிவித்தலின் திகதியாகிய 1898 ம் ஆண்டு ஆவணிமாதம் 12 நா திகதி தொடக்கம் மூன்று மாதத்துக்குள் தென் மாகாணத்தின் மாத்துறை டிஸ்திரிக்டில் மொறவக்கோறளை ஸயச்சேர்ந்த றம்புக்கன யென்னும் கிராமத்திலுள்ள கந்துகேனேதெனிய, தொறலுகொடயாய, கொறகேனே தெனிய, அம்பககதெனியெகேன, கொறடுகெவள்ளேகேனேதெனிய, மகஅறம்பேகேன, மெதகேன, உடுமுள்ளேகேன, அதுருஅஸ்ஸேகேன, கந்துகேனேகேன, மீக்கவத்தேகேன, மகதிகேனேகேன, தொறலுகொடகேன, உக்இந்தே க்லேகேன, இசலதிறுவானேகேன, பகலதிறுவானேகேன, பள்ளேககந்தேகேன, புவக்டுகடியவளகேன, தொள்ள அறம்பேகேன, புவெள்ளகேன, கல்லெனேகேன, அம்பகககேன, பெவுளேகேன, மொதறவ்ளேகேன, புடுவெஸி ள்ளேகேன, கொறகேன, கெவனேகேன, இன்னம் சிலதுகளும் (பனாபிடியகே தொன் தியதோரிசுடையவும் சிலபே

ர்களுக்குமுடையது கிம்மடுதென்னேவத்தம் பனாபிடியேகெதறவத்தம், மேற்சொல்லியவர்களுடையது றஞ்சா கொடகேவத்த, மேற்சொல்லியவர்களுடையது உடுமுள்ளேதெனிய, மேற்சொல்லியவர்களுடையது மெதகேள் யாதெனிய, மேற்சொல்லியவர்களுடையது உடுவகுறேயாய, மேற்சொல்லியவர்களுடையது கலுகளதெனிய ஏற க்குறைய 25 ஏக்கர் 8 பர்சஸ் தவிர) பொதுவாய்ச் சொல்லப்படுகிற அல்லது அறியப்படுகிறவும் 554 ஏக்கர் 3 ாட் 23 பர்சஸ் விஸ்தாரமுள்ளது, இத்தோடணைத்திருக்கும் அட்சரத்தால் குறிக்கப்பட்ட டாப்பில் விவரிக்கப்பட்ட தம் :—

எல்லை, வடக்குக்கு-ஸெனாயக தொன் தியதோரிஸ்யும் சிலபேர்களுக்குமுடையது மொதறவிலேதெ னிய, மொதறவிலகந்தவுடையது முகடு; கிழக்குக்கு-அரசாட்சிக்குள்ள னாவலேகேன, அரசாட்சிக்குள்ள வெள்க ன்கொடேகேன, அரசாட்சிக்குள்ள ருக்அத்தனககபெவுளேகேன, அரசாட்சிக்குள்ள பற்பேகேன, அரசாட்சிக் குள்ள அத்தறகந்த, ஆந்தாதொல (ஓடை); தெற்குக்கு-அத்தறகந்தவுடையது முகடு; மேற்குக்கு-அதுவெலே தொல (ஓடை), தொன் தியதோரிஸ் ஸேனாயகவும் சிலபேர்களுக்குமுடையது மொதறவிலகும்புர. இந்த எல் லைகளுக்குளடங்கிய காணிகளுக்கு உரித்துப்பாராட்டுகிறவர்கள் யாராயினு யிருந்தால் அவர்கள் என்முன்பாக மா த்தறை எனது கந்தோரில் தெரிபட்டு மேற்சொல்லிய காணிகளுக்கு உரிமை அல்லது உடந்தை காணியயாதிருந் தால் 1897 ம் ஆண்டு முதலாம் நொம்பர் சட்டத்தின்படி குறிப்பான உத்தியோகஸ்தராக ஜோன் பென்ரி லுக்ஸ் ஆகிய நான் 1897 ம் (ஐ) -த்தின் முதலாம் இலக்கச்சட்டத்தினால் கொடுத்திருக்கும் தத்துவத்தைக்கொண்டு இந்த அறிவித்தல் முடிவுபெறும் திகதியாகிய 1898 ம் ஆண்டு கார்த்திகைமாதம் 12 ந் திகதியில் என்கையொப்பமிட் டி எழுத்துமுலமாய் சொல்லப்பட்ட காணிகள் முடிக்குரிய ஆதனமென்று வெளியாங்கப்படுத்துவேன்.

ஜே. பி. லுவீஸ்,
குறிப்பான உத்தியோகஸ்தர்.



Lots 41, 42, 44, 53 to 59, 63, 114, 117, 119, 124 to 130 in sheets O ¹⁴ 21, 22, 29, 30 and O23, 24, 31, 32
Containing in extent 738A. 38p.

Surveyor-General's Office.
Colombo, April 29, 1898.

ALFRED E. WACKRILL,
for Surveyor-General.